

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)			CMR								
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Magna PT Hermann-Hagenmeyer Str D-74199 UNTERGRUPPENBACH TO : Klemm, Gernot			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Arin Express											
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays GERMANY			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) JFK TRANS											
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno Land/Pays Italia Datum/Date 09.06.2025 Beigefügte Dokumente delivery notes Documents annexés DN 4056692/ 9900001072			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs											
6 Kennzeichen u. Nummern Gutes Marques et numéros M0150743 Differ pre- assembled M0171547 Transmission			7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis cartonbox on pallet		8 Art der Verpackung Mode d'emballage cartonbox on pallet		9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise cartonbox on pallet		10 Stastiknummer No. statistique 145,62 kg		11 Bruttogewicht in kg Poids brut.kg 145,62 kg		12 Umfang in m3 Cubage m3 1cartonbox 10,5 kg 30x20x20 + 1 pallet 135,20 kg	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) Richiesta Nr.: 20250604-02			19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zu zahlende Gesamtsumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Totala payer		Absender L'expéditeur Währung Monnaie Empfänger Le Destinataire									
14 Rückerstattung / Remboursement														
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X														
20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières														
21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 09.06.2025														
22 MAGNA PT I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de L'expéditeur)														
23 Arin Express AA412LF Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)														
24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am le														
Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)														
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette Paletten-Absender – Expéditeur des palettes Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette														
26 Vertragspartner des Frachtführers 27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers Kfz Anhänger														
Benutzte Gen.- Nr. National Bilateral EG CEMT														

**DOCUMENTO DI TRASPORTO (D.d.t.)**

D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

*Cedente***Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO**

Partita iva: IT04886850728

**Numero: 1072
Data: 09.06.2025
Documento materiale: 9900001072****Creato da: IVANFIOR***Destinatario***Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
71499 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA**

Partita iva:

*Luogo di destinazione***Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
71499 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA**

Partita iva:

XXX RESTITUZIONE				Trasporto a mezzo vettore	
Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto U.M.
001	1	PZ	M0150743	SCATOLA DIFFERENZIALE PRE	0,000
Aspetto				Nota	
CARTONE				Richiesta Nr.: 20250604-02	
Colli		Peso lordo		Tipo trasporto	ID Trasporto
1 PZ		0,000 KG			
Incoterms					
EXW					
Vettore		Data e ora del ritiro		Firme	
Arin Express		09.06.2025 09:14:12			
				Conducente	
				Destinatario	